

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix – travail – patrie

REGION DU SUD

DÉPARTEMENT DE LA VALLÉE DU NTEM

COMMUNE D'AMBAM

SECRETARIAT GENERAL

SERVICE DE LA COOPERATION DU
DEVELOPPEMENT LOCAL ET DES MARCHES
PUBLICS

STRUCTURE INTERNE DE GESTION
ADMINISTRATIVE DES MARCHES PUBLICS

BP 163 AMBAM



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace – work – fatherland

SOUTH REGION

NTEM VALLEY DIVISION

AMBAM COUNCIL

SECRETARY'S OFFICE

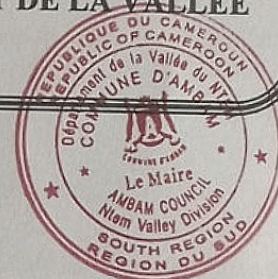
LOCAL DEVELOPPEMENT COOPERATION AND
PUBLIC PROCUREMENT SERVICE

INTERNAL SERVICE FOR ADMINISTRATIVE
MANAGEMENT OF PUBLICS CONTRACT

MAITRE D'OUVRAGE : MAIRE DE LA COMMUNE D'AMBAM

AUTORITE CONTRACTANTE : MAIRE DE LA COMMUNE D'AMBAM

DOSSIER D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°005/DAONO/RS/D-VNT/C-AMBAM/SG/SCODELMAP/SIGAMP/2022 DU 25/03/2022 POUR LA CONSTRUCTION D'UNE UNITE DE PRODUCTION ET DE FABRIQUE DES BRIQUES DE TERRE A AMBAM, POUR LE COMPTE DU MINISTERE DE LA DECENTRALISATION ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL (MINDDEVEL), COMMUNE D'AMBAM, DEPARTEMENT DE LA VALLÉE DU NTEM, REGION DU SUD.



- FINANCEMENT : BIP MINDDEVEL
- EXERCICE : 2022
- AUTORISATION DE DEPENSE : _____
- IMPUTATION BUDGETAIRE : _____

AVIS D'APPEL D'OFFRES

APPEL D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°005/DAONO/RS/D-VNT/C-AMBAM/SG/SCODELMAP/SIGAMP/2022 DU 25/03/2022 POUR LA CONSTRUCTION D'UNE UNITE DE PRODUCTION ET DE FABRIQUE DES BRIQUES DE TERRE A AMBAM, POUR LE COMPTE DU MINISTERE DE LA DECENTRALISATION ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL (MINDDEVEL), COMMUNE D'AMBAM, DEPARTEMENT DE LA VALLEE DU NTEM, REGION DU SUD

Les entreprises intéressées sont invitées à participer à l'Appel d'Offres National Ouvert lancé par la Commune d'Ambam représentée par le Maire de la Commune d'Ambam, Autorité Contractante.

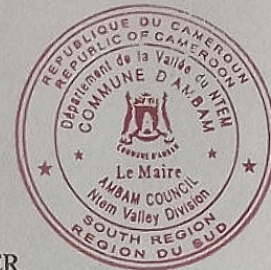
1 – OBJET :

Le Maire de la Commune de Ambam, Maître d'Ouvrage et Autorité Contractante, lance un Appel d'Offres National Ouvert, pour les travaux de construction d'une unité de production et de fabrique des briques de terre à Ambam, pour le compte du MINDDEVEL, Commune d'Ambam, Département de la Vallée du Ntem, Région du Sud,

2. CONSISTANCE DES PRESTATIONS :

Les travaux comprennent notamment :

- Préparation du Site
- Terrassements en Masse
- Fondation
- Dallage du Sol
- Elévation
- Electricité
- Construction du hangar de production des briques de terre
- Installation des compteurs et connexion aux réseaux ENEO et CAMWATER
- Plomberie Sanitaire
- Charpente et Couverture
- Formation du personnel sur l'entretien et l'utilisation de l'unité de production des briques de terre et des aléas
- Equipement de l'unité de production des briques de terre
- Etc



Pour un montant toutes taxes comprises par lot de **Vingt Million Mille (20.000.000) francs CFA.** ;

3 – DELAI D'EXECUTION DES TRAVAUX :

le délai d'exécution des travaux est d'au plus trois (03) mois, soit (90) jours calendaires à compter de la date de notification de l'Ordre de Service de Commencer les Travaux.

4 – PARTICIPATION ET ORIGINE :

La participation au présent Appel d'Offres est ouverte aux entreprises de Bâtiment et Travaux Publics de droit Camerounais.

5- ADMINISTRATION AU NOM DE LAQUELLE SERA CONCLU LA LETTRE COMMANDE :

A l'issue de l'examen des offres des soumissionnaires et de la proposition d'attribution par la Commission Interne de Passation des Marchés Publics de la Commune d'Ambam, la Lettre Commande sera conclue entre l'adjudicataire et le Maire de la Commune d'Ambam.

6- ACQUISITION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRES :

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être retiré aux heures ouvrables à la structure interne de gestion administrative de marches publiques de la commune d'Ambam (SIGAMP) sis à la Bibliothèque Municipale, dès publication du présent avis, sur présentation d'une quittance de paiement d'une somme non remboursable au titre de frais de dossier de **vingt-cinq mille (25.000) francs CFA** versée à la Recette Municipale d'Ambam.

Cette quittance devra identifier l'acquéreur comme représentant l'entreprise désireuse de participer à l'Appel d'Offres.

7- CAUTION DE SOUMISSION :

Les offres devront être accompagnées d'un cautionnement bancaire provisoire de **quatre Cent-soixante-Un Mille (461 000) francs CFA**. Cette caution doit être établie par un établissement bancaire de premier ordre agréé par le MINFI et en règle vis-à-vis de la COBAC. Le cautionnement provisoire sera libéré d'office au plus tard 30 jours après l'expiration de la validité des offres, ou dans le cas où le soumissionnaire est attributaire de la Lettre commande, après constitution du cautionnement définitif.

NB : le cautionnement peut être remplacé par un chèque bancaire.

8-CAPACITE FINANCIERE :

Tout soumissionnaire devra produire une capacité de préfinancement d'un montant de **quatre million de francs CFA (4 000 000)**.

9-PRESENTATION DES OFFRES

L'offre présentée par le soumissionnaire comprendra les documents détaillés au RPAO dûment remplis et regroupés en 3 volumes :

- Enveloppe A – volume I : Offre administrative
- Enveloppe B-volume II : Offre technique
- Enveloppe C- volume III : Offre financière

10- RECEPTION DES OFFRES :

Chaque offre rédigée en français ou en anglais en sept (07) exemplaires avec reliures ~~en spirale~~ dont un (01) **original et six (06) copies** marqués comme telle, devra être déposée contre récépissé à la Structure Interne de Gestion Administrative des Marchés Publics (SIGAMP) de la Commune d'Ambam sis à la Bibliothèque Municipale **au plus tard le 29/04/2022 à 14 heures, heure locale** et devra porter la mention.

APPEL D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°005/DAONO/RS/D-VNT/C-AMBAM/SG/SCODELMA/SIGAMP/2022 DU 25/03/2022 POUR LA CONSTRUCTION D'UNE UNITE DE PRODUCTION ET DE FABRIQUE DES BRIQUES DE TERRE A AMBAM, POUR LE COMPTE DU MINISTERE DE LA DECENTRALISATION ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL (MINDDEVEL), COMMUNE D'AMBAM, DEPARTEMENT DE LA VALLEE DU NTEM, REGION DU SUD

« A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »

Toute offre non produite en sept exemplaires avec reliures en spirale et non conforme aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable.

11-CONSULTATION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRE :

Le Dossier d'Appel d'Offre peut être consulté aux heures ouvrables à la structure Interne de Gestion Administrative des Marchés Publics (SIGAMP) sis à la Bibliothèque Municipale dès publication du présent avis.

12- CRITERES D'EVALUATION DES OFFRES :

Les offres retenues après vérification des pièces administratives seront évaluées sur la base des principaux critères de notation ci-après :

a) Critères éliminatoires

- Absence ou non-conformité d'une pièce administrative 48 heures après l'ouverture des Offres (Article 92(9) du Code de Marchés Publics
- Fausse déclaration ou pièce falsifiée ;
- Absence de capacité financière ;
- Absence de la caution de soumission



- Note Technique inférieure à 70 points sur 100 ;
- Offre financière incomplète ;
- Utilisation d'un CV ou diplôme d'un fonctionnaire sans preuve de mise en disponibilité ;
- Manœuvres frauduleuses ;
- Omission dans le bordereau des prix d'un prix unitaire quantifié ;

b) Critères essentiels

- Présentation générale de l'offre ;
- Références de l'entreprise ;
- Moyens matériels ;
- Personnel d'encadrement de l'entreprise ;
- Propositions techniques ;
- Méthodologie d'exécution de chaque tâche ;
- Planning d'exécution des travaux ;
- Visite des lieux et rapport de visite.

Seules les soumissions qui auront obtenu au moins **70% de « oui »** à l'offre technique seront admises à l'analyse financière.

13- DUREE DE VALIDITE DES OFFRES :

Les soumissionnaires restent tenus par leurs offres pendant **quatre-vingt-dix (90) jours** à partir de la date limite fixée pour la remise de l'offre.

14- PIECES ADMINISTRATIVES :

Les pièces administratives requises devront, sous peine de rejet, être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes datant de moins de trois (03) mois.

Chaque soumissionnaire devra joindre à sa proposition financière, un modèle de soumission faisant ressortir les coûts hors taxes et toutes les taxes comprises et le délai d'exécution des prestations.

15- OUVERTURE DES OFFRES :

L'ouverture des offres qui se fera en un seul temps, aura lieu **le 29/04/2022 à 15 heures**, heure locale à la salle de lecture de la Bibliothèque Municipale d'Ambam par la Commission Interne de Passation des Marchés Publics de la Commune de d'Ambam siégeant en présence des soumissionnaires ou de leurs représentants dûment mandatés et ayant une parfaite connaissance du dossier.

16 – ATTRIBUTION :

La Lettre Commande est attribuée au soumissionnaire dont l'offre a été déclarée conforme pour l'essentiel au Dossier d'Appel d'Offres et qui dispose des capacités techniques et financières requises pour exécuter les travaux de façon satisfaisante et dont l'offre aura été évaluée **la moins disante**.

17- RENSEIGNEMENTS COMPLEMENTAIRES :

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus au Secrétariat Général de la Mairie de d'Ambam à la **Structure Interne de Gestion Administrative des Marchés Publics (SIGAMP)** sis à la bibliothèque Municipale, dès publication du présent Avis.

Ampliations :

- DD/MINMAP/VNT
- DD/MINDDEVEL/VNT
- DD/MINTP/VNT
- ARMP/AR/SUD
- PRES/CIPM
- CHRONO/ARCHIVES
- AFFICHAGES

Fait à Ambam, le **25 MARS 2022**

Le MAIRE



REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix – travail – patrie

REGION DU SUD

DÉPARTEMENT DE LA VALLÉE DU NTEM

COMMUNE D'AMBAM

SECRETARIAT GENERAL

SERVICE DE LA COOPERATION DU
DEVELOPPEMENT LOCAL ET DES MARCHES
PUBLICS

STRUCTURE INTERNE DE GESTION
ADMINISTRATIVE DES MARCHES PUBLICS

BP 163 AMBAM



REPUBLIC OF CAMEROON
Peace – work – fatherland

SOUTH REGION

NTEM VALLEY DIVISION

AMBAM COUNCIL

SECRETARY'S OFFICE

LOCAL DEVELOPPEMENT COOPERATION AND
PUBLIC PROCEDUREMENT SERVICE

INTERNAL SERVICE FOR ADMINISTRATIVE
MANAGEMENT OF PUBLICS CONTRACT



CONTRACTING AUTHORITY, THE MAYOR OF AMBAM COUNCIL

INTERNAL COMMISSION OF PROCUREMENT

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER IN NORMAL PROCEDURE
N° 005 /AONO/SR /NVSD/ AMB-COUNCIL /SG/LDCPPS/ISAMPC /2022 OF 25/03/2022
FOR THE CONSTRUCTION OF UNIT FOR THE PRODUCTION OF ECOLOGICAL
BLOCKS, BELONGS TO THE MINISTER OF DECENTRALISATION AND LOCAL
DEVELOPMENT, AMBAM COUNCIL, NTEM VALEY DIVISION SOUTH REGION.

- FINANCING : BIP MINDDEVEL
- FISCAL YEAR : 2022
- AUTORIZATION OF EXPENDITURE : _____
- BUDGET ALLOCATION : _____

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER N°005

1. Purpose of the Bid

The General Manager of the Local Materials Promotion Authority launches a National Invitation to tender for the construction of a unit for the production of ecological in Ambam council.

2. Nature of services

The work includes Construction and concreting of a shed for the production of ecological blocks for MIPROMALO, which include:

- Sites Preparation ;
- Mass excavation of platform
- foundation ;
- floor concreting
- élévation ;
- roof and covering,
- Electricity ;
- Plombing ;
- School équipement
- The fence
- vrd

3. Number of lots : The works in this tender shall be divided into two lots

4. Duration of works and site

The maximum period provided to carry out the work is **03 months** for each lot.

5. Estimated cost

The estimated cost of the operation following prior studies is **20 000 000 (twenty millions)** francs CFA. For the two lots divided as follows:

LOT	DESIGNATION	AMOUNT (F.CFA)
1	Construction and concreting of a shed for the production of ecological blocks	20 000 000

6. Participation and origin

Participation in this invitation to tender is open to companies established in Cameroon.

7. Financing

Works which forms the subject of this invitation to tender shall be financed by the **MINDDEVEL** for the 2022 Budgetary year.

8. Provisional Bid bond

Each bidder must include in his administrative documents, a bid bond issued by a first rate bank approved by the Ministry OF DECENTRALIZATION AND LOCAL DEVELOPPEMENT featuring on the list in document 12 of the tender file in the amount of:

LOT	DESIGNATION	AMOUNT (F.CFA)	CAUTION (F.CFA)
1	Construction and concreting of a shed for the production of ecological blocks	20 000 000	440 000

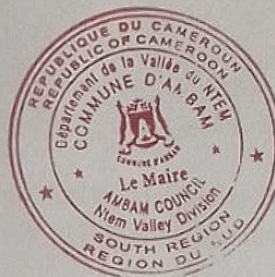
and valid for **thirty (30)** days beyond the original date of the validity of the bids.

9. Consultation of tender documents

The document may be consulted during working hours at the ISAMPC of Ambam council, in municipal's library.

10. Acquisition of tender documents

The documents may be obtained at the the ISAMPC of Ambam council, in municipal's library against payment of



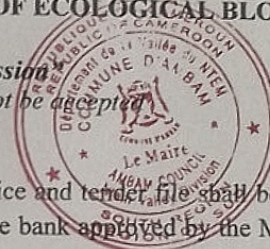
a sum of twenty five thousand (25.000) FCFA non-refundable, payable to the municipal treasurer of Ambam council.

11. Submission of bids

Each bid drafted in English or French in seven (07) copies including the original and six (6) copies marked as such, should reach CIMP of Ambam council, Finance Department no later than 29/04/2022 at 12.00 noon and should carry the inscription:

**OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER IN EMERGENCY PROCEDURE
N° 005 /AONO/EP/SR /NVSD/ AMB-COUNCIL /SG/LDCPPS/ISAMPC /2022 OF 25/03/2022
FOR THE CONSTRUCTION OF UNIT FOR THE PRODUCTION OF ECOLOGICAL BLOCKS.**

***"To be opened only during the bid-opening session"**
Bid received after the date and time deposit limit will not be accepted.*



12. Admissibility of bids.

- Any incomplete offer in accordance with the prescriptions of this notice and tender file shall be declared inadmissible especially the absence of a bid bond issued by a first-rate bank approved by the Ministry in charge of Finance
- To avoid rejection, the administrative documents required, must be produced in originals or true copies certified by the issuing service or an administrative authority in accordance with the Special Conditions of the invitation to tender.
- Before eliminating any bidder who has presented administrative documents considered not to be in conformity with the requirements of the tender documents, an additional period of 48 hours will be given to these candidates, either to give additional information or to bring further verification on the validity of the document.
- They must not be older than three (3) months preceding the original date of submission of bids or must have been established after the signing of the notice of invitation to tender.

13. Presentation of bids

The list of documents featuring in article 13 of the 'RGAO' must be completed, regrouped into three volumes arranged respectively in interior envelopes and detailed as follows:

1. **ENVELOPPE A – VOLUME I : ADMINISTRATIVE DOCUMENTS**
2. **ENVELOPPE B – VOLUME II: TECHNICAL OFFER**
3. **ENVELOPPE C – VOLUME III: FINANCIAL OFFER**

14. Opening of bids

Bids shall be open in one phase.

The opening of administrative documents, technical and financial offers will be held on 29/04/2022 at 1pm in the conference room of Ambam council's library;

Only bidders may attend the opening session or be represented by a CIMP of this council.

15. Evaluation criteria

The evaluation criteria are of two types: the eliminatory criteria and the essential criteria. The aim of these criteria is to identify and reject incomplete offers or offers not in conformity with the essential conditions laid down in the tender file relating especially to admissibility of administrative documents, the conformity of the technical offer to the Terms of reference of the tender file and the qualification of candidates.

15.1 Elimination criteria

- **Administrative bids**
- Absence or non-conformity of an administrative document required in the tender files (NB: Bidders will be given forty eight hours to comply for any document other than the bid bond);
- Falsified documents or false declarations;

- Absence of the bid bond.

➤ **Technical bids**

- Falsified documents or false declarations;
- Non respect of at least 70% of the qualification criteria;

➤ **Financial bids**

- Falsified documents or false declarations;
- Absence of a quantified unit price;
- Absence of quantitative estimate.
- Absence of sub detail of prices

15.2 Essential criteria

Criteria required for the qualification of candidates will comprise:

- References in general constructions 02 criteria
- Supervisory staff of the company on 05 criteria;
- Work equipment to be mobilized on 03 criteria;
- Organization and understanding of the project on 03 criteria;
- Financial resources on 01 criterion;
- Presentation of the offer on 01 criterion.

Only bidders with at least 70% yes shall be admitted for financial analysis.

16. Award of Contract

The lowest and the best technically structured bid will be retained. A single bidder can be awarded the two lots

17. Validity of offers

Bidders will remain committed to their offers for 90 days as from the deadline of submission of tenders.

18. Further information

Further information may be obtained during working hours from the ISAMPC of Ambam council in municipal's library.

Ambam, 5 MARS 2022
THE MAYOR

Copy:

- MINMAP/NVSD
- ARMP/NVSD
- MINDDEVEL/NVSD
- Chairpersons of TB
- Notice boards



et
Komo Orono Jamson
Maire d'AMBAM